

**C-274**

First Session, Thirty-ninth Parliament,  
55 Elizabeth II, 2006

**HOUSE OF COMMONS OF CANADA**

## **BILL C-274**

An Act to amend the Canadian Environmental Protection Act,  
1999 (Schedule 1)

---

FIRST READING, MAY 10, 2006

---

MRS. KADIS

**C-274**

Première session, trente-neuvième législature,  
55 Elizabeth II, 2006

**CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA**

## **PROJET DE LOI C-274**

Loi modifiant la Loi canadienne sur la protection de  
l'environnement (1999) (annexe 1)

---

PREMIÈRE LECTURE LE 10 MAI 2006

---

M<sup>ME</sup> KADIS

## SUMMARY

This enactment amends Schedule 1 to the *Canadian Environmental Protection Act, 1999* to include brominated flame retardants and polybrominated diphenyl ether.

## SOMMAIRE

Le texte modifie l'annexe 1 de la *Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)* afin d'y ajouter les ignifugeants bromés et l'éther diphenylique polybromé.

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

## BILL C-274

## PROJET DE LOI C-274

An Act to amend the Canadian Environmental  
Protection Act, 1999 (Schedule 1)

Loi modifiant la Loi canadienne sur la protec-  
tion de l'environnement (1999) (annexe 1)

1999, c. 33

Her Majesty, by and with the advice and  
consent of the Senate and House of Commons  
of Canada, enacts as follows:

**1. Schedule 1 to the *Canadian Environ-  
mental Protection Act, 1999* is amended by  
adding the following in numerical order:**

- 80.** Brominated flame retardants
- 81.** Polybrominated diphenyl ether

1999, ch. 33

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement  
du Sénat et de la Chambre des communes du  
Canada, édicte :

**1. L'annexe 1 de la *Loi canadienne sur la  
protection de l'environnement (1999)* est  
modifiée par adjonction, selon l'ordre numé-  
rique, de ce qui suit :**

- 80.** Ignifugeants bromés
- 81.** Éther diphénylique polybromé